

25/201

C. 2

**CANADA**

**DEPARTMENT OF TRADE AND COMMERCE**

**DOMINION BUREAU OF STATISTICS**

**CENSUS OF INDUSTRY**

**FORESTRY BRANCH**



**ESTIMATE**

**OF**

**FOREST PRODUCTION**

**OPERATIONS IN THE WOODS**

**IN**

**CANADA**

**1935**

Published by Authority of the HON. W. D. EULER, M.P.,  
Minister of Trade and Commerce.

**OTTAWA**  
**1937**

**Price 15 cents**

PRICE LIST OF PUBLICATIONS

on

THE LUMBER INDUSTRY

issued by the

FORESTRY BRANCH

**ANNUAL FINAL REPORTS:**

The Lumber Industry (printed) .....	.25
Estimate of Forest Production - Operations in the Woods (stencilled) .....	.15

**ANNUAL PRELIMINARY REPORT (stencilled):**

*The Lumber Industry .....	.25
----------------------------	-----

**BIENNIAL REPORT (stencilled):**

Lumber Distribution in Canada and the United States .....	.25
---	-----

LUMBER INDUSTRY SERIES (all reports above) .....	.50
--	-----

ALL FORESTRY BRANCH PUBLICATIONS .....	3.00
--	------

Publications marked (\*) give the names and addresses of all establishments reporting in that particular industry.

DEPARTMENT OF TRADE AND COMMERCE  
DOMINION BUREAU OF STATISTICS - CANADA  
INDUSTRIAL CENSUS  
FORESTRY BRANCH

Dominion Statistician:  
Chief of Forestry Branch:

R. H. Coats, LL.D., F.R.S.C., F.S.S. (Hon.)  
R. G. Lewis, B.Sc.F.

ESTIMATE OF FOREST PRODUCTION, 1935.

Ottawa, April, 1937.- An estimate of the total forest production of Canada for 1935 has just been completed by the Forestry Branch of the Dominion Bureau of Statistics. The estimate covers the products of operations in the woods, the unmanufactured materials cut in Canadian forests during the year.

An estimate has also been made of the extent to which our forests are being depleted annually in the process of exploiting these materials. For this purpose converting factors based on actual measurements have been used. Each of these factors represents, in cubic feet, the quantity of standing timber that must be cut in the forest in order to produce one unit of the material in question, based on the total cubic content of the tree. By the use of these factors it has been estimated that our total forest production in 1935 involved the cutting of 2,440,809,000 cubic feet of standing timber. This constitutes only the annual depletion for use and to it must be added the volume of material annually destroyed by fire, which exceeds 230,000,000 cubic feet of merchantable timber and the young growth on 550,000 acres. Insects, fungi and windfall destroy annually at least 700,000,000 cubic feet so that the drain on our forest resources in 1935 was considerably more than 3,300,000,000 cubic feet.

The latest available estimate places Canada's forest resources at 273,656 million cubic feet of standing timber made up of 425,250 million feet board measure of sawn lumber and 1,746,639 thousand cords of pulpwood, ties, poles and other smaller materials.

The present average annual depletion is about four billion cubic feet per annum but it does not necessarily follow that our total resources of 273,656,000,000 cubic feet will be reduced by that amount every year and that the supply will therefore be exhausted in about 68 years. Estimating the probable duration of our supply of forest products is not a matter of simple arithmetic. The rate of utilization is far from constant. It tends to increase with the discovery of new uses for wood, the increase in our population and the increase in the demand for forest products from other countries whose supplies have been reduced to a greater extent than our own. The rate of destruction from fires and other agencies is also very uncertain. The fire hazard tends to increase with the increase of population and the extension of settlement unless measures are taken to prevent this tendency. During the last few years, forest fire damage in Canada has been materially reduced owing to favourable weather conditions and improved methods of detecting and fighting forest fires. Credit is also due to the general public for a greater measure of cooperation in the prevention of fires and to the various organizations which have carried on educational campaigns for forest conservation.

With about 600,000 square miles of accessible timber in a growing condition, an average annual increment of 10 to 11 cubic feet per acre would be quite possible under forest management and would cover the present annual average depletion. In view of the destruction of young growth which occurs and the deterioration of the forests and the soil caused by repeated fires and by insect and fungus damage, there is little evidence that this increment is being produced at the present time throughout

Canada, although particular areas are producing in excess of this quantity. Extensive reproduction and rate of growth studies, being conducted by the Dominion and Provincial Forest Services indicate that the increment is greater than previously estimated.

The use of substitutes for wood may tend to reduce consumption but this is usually exaggerated as a factor in forest conservation. The increasing scarcity of wood will result in increasing prices which will tend to limit consumption. It is now a profitable investment to plant trees in Canada under certain conditions and the planting and management of forest lands will become increasingly profitable as supplies decrease and prices advance, but before this planting and management can possibly result in forest crops sufficient for our needs we will pass through a period of lean years whose duration and intensity will depend entirely on how soon and how effectively we apply scientific management to our remaining forests.

As far as value is concerned pulpwood is the most important forest product in Canada with a total of over forty-one million dollars. It heads the lists of products in this respect in the provinces of Quebec and New Brunswick. Logs and bolts, with a total value exceeding thirty-four million dollars come second on the list for the Dominion as a whole and first in British Columbia. Firewood comes third on the value list with more than thirty-one million dollars. It is the most valuable forest product in Ontario, Manitoba, Alberta, Saskatchewan, Nova Scotia and Prince Edward Island. Hewn railway ties, poles, round mining timber and posts come next in order of importance for value. The total value of all these forest products in 1935 was \$115,461,779, an increase of 9.4 per cent over the estimated value of \$105,539,732 for 1934.

Comparing forest products on the basis of equivalent volume of standing timber we find that firewood heads the list for the Dominion as a whole and comes first in every province but New Brunswick, Quebec and British Columbia. It is the second most important item in Quebec and third in New Brunswick and British Columbia. Logs and bolts are next on the list for Canada and come first in British Columbia, second in New Brunswick, Alberta, Saskatchewan, Manitoba and Prince Edward Island and third in Nova Scotia, Quebec and Ontario. Pulpwood is the next most important item in the Dominion according to volume coming first in New Brunswick and Quebec and second in Ontario, British Columbia and Nova Scotia. Hewn ties are next on the list being third in Manitoba and fairly important in all provinces. Fence posts come third on the list in Saskatchewan and Alberta. The other important forest products from a volume standpoint are fence rails, round mining timber, wood for distillation and poles.

The province of Quebec heads the list for both value and volume of forest production and leads in quantity production of firewood, pulpwood, and fence rails. It comes second on the list of provinces for quantity production of logs and bolts, posts and wood for distillation, and third for poles. British Columbia is the second most important province for volume production coming first in logs, hewn ties, poles, and miscellaneous products. Ontario heads the lists for round mining timber and wood for distillation, comes second for pulpwood, firewood, hewn ties, poles and miscellaneous products, and third for logs. New Brunswick comes third for pulpwood production. Nova Scotia comes second for round mining timber and third for miscellaneous products and rails. Alberta is the most important producer of posts and comes second with regard to fence rails and third for ties and round mining timber. Saskatchewan comes third on the lists for firewood and posts. In Manitoba, firewood, logs and bolts and ties are the most important items and in Prince Edward Island, firewood, logs and bolts and fence rails.

Under the item "Miscellaneous products" are included miscellaneous bolts, blocks, square timber, waney timber, culvert timber, boom timber, piling, cribbing, masts, spars, knees and futtocks, hop and hoop poles, Christmas trees and tan bark.

Reports received from the more important representative logging concerns operating throughout Canada in 1935 cover about 35 per cent of our total production of unmanufactured forest products. These operators report an average production per man per day of the equivalent of 103 cubic feet of standing timber. Applying this average to the total production for 1935 we can estimate that this industry provided about 73,000 man years of employment based on a full working year of 300 days.

Operations in the woods are carried on more or less uniformly throughout the year in British Columbia and the average logging season is about 200 days. On account of the larger size of the material and the greater use of logging machinery the production per man per day is higher than elsewhere in Canada and averages about 224 cubic feet of standing timber. Under these conditions the industry in this province gives employment to at least 12,000 individuals throughout the season.

The logging season elsewhere in Canada averages only about 100 days and the average production per man per day is about 90 cubic feet of standing timber. This means employment during the logging season for at least 213,000 individuals. The total for the country as a whole is more than 225,000 persons employed during the logging seasons in the different districts where this work is carried on.

If we made a moderate allowance for the turn-over of labor in the longer, more important operations and took into consideration the enormous number of smaller operators and farmers working in the woods for a comparatively short period we would be quite safe in assuming that logging operations in Canada provide work for a part of the year to a much larger number of individuals.

The total distribution of wages and salaries in logging operations can be estimated at \$60,000,000. While this is a very important consideration from the standpoint of employment its most important feature is the season during which the payroll is distributed. In British Columbia operations are fairly uniform throughout the year but in Eastern Canada the employment in logging operations comes at a time of the year when employment in other industries is at its lowest ebb. Employment in logging is above the monthly average from October to February with the maximum in January. The steady effect of this industry on the employment situation and the fact that it provides a source of income to farmers during the winter season is not always fully appreciated.

It has been estimated from the information at hand that about \$131,000,000 was invested in the logging industry in 1935 in the form of logging equipment and improvements to transportation facilities and that \$25,629,366 was spent during the season on supplies.

Table 1 shows forest production in 1935 giving first, under "Total production" the quantities of forest products in the units of measurement commonly used in the industry and in the adjacent column these same quantities converted into their equivalent volume in standing timber. The third column in each case gives the estimated values of these products.

The next three columns under "Home consumption" include similar details for material which was used in Canada in the form in which it was taken from the woods or imported, together with material subjected to some further manufacturing process in Canada before being sold or exported. The third section of the table under

"Exportation" shows the details in connection with the exports from Canada of raw or unmanufactured forest products for use or further manufacture in other countries. The final portion of the table gives the details of our imports of raw forest products which are used in Canada in the form in which they are imported or are further manufactured in some Canadian industry.

Out of a total of over 2,400 million cubic feet of standing timber cut in Canada in 1935 about 91 per cent was retained in the country for immediate use or as raw material for further manufacture in some Canadian industry, and 9 per cent was exported in a more or less unmanufactured form.

Manufactures of commodities whose chief component material is wood or paper depend on the products of the forest as their principal raw material. This group of wood and paper using industries in Canada ranks first among similar groups of industries in number of establishments, wages and salaries paid and net value of products. In gross value of production and capital invested they are exceeded only by the manufactures of vegetable products and by the central electric stations respectively.

In 1935 the total value of capital invested in the wood and paper group of industries was \$873,756,949. The employees numbered 123,724 and were paid \$128,196,-524 in wages and salaries. The net value of production was \$239,387,227 and the gross value \$441,160,387.

There are a number of other industries in which wood and paper are important raw materials although they are not the principal component materials used and still others in which wood and paper are used indirectly in connection with the manufacture of articles which do not contain wood or paper as a component part. Practically no form of industrial activity is entirely independent of the use of forest products, directly or indirectly.

The logs and bolts cut in 1935 were converted into 2,973,169 M ft. b.m. of sawn lumber and into other sawmill products with a total net value of over twenty-nine million dollars. Less than 10 per cent of the saw logs cut in Canada in 1935 were exported unmanufactured.

Of the sawn lumber manufactured about 45 per cent was exported but a large part of this was planed or matched after being sawn and considerable value added to it in this way before being exported. The remainder of the lumber sawn was used in the rough for structural work in Canada or went into Canadian wood-using industries as the raw material in the manufacture of sash, doors and planing mill products, furniture, vehicles, boxes, etc.

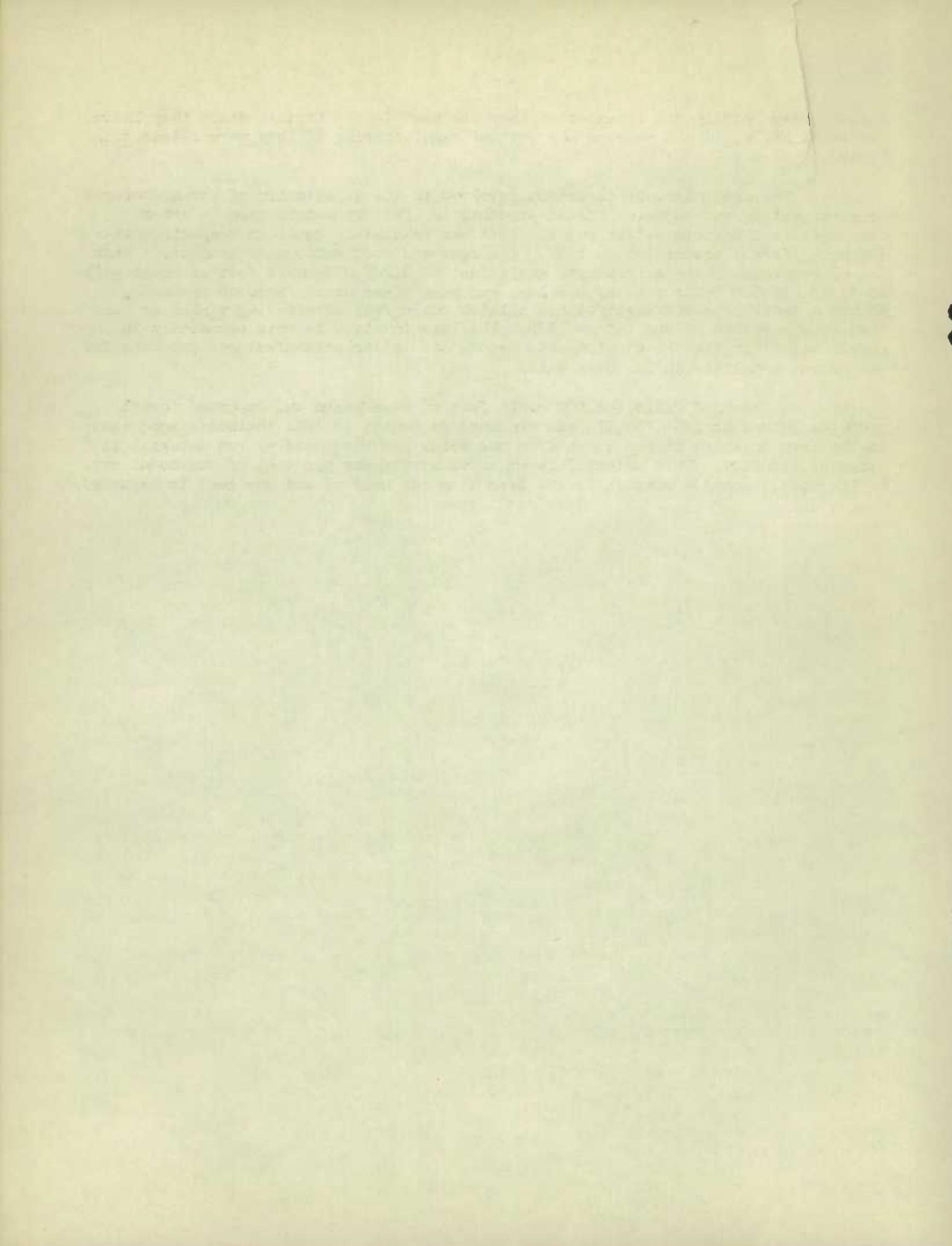
About eighteen per cent of the pulpwood cut was exported before being manufactured into pulp but ninety-three per cent of this exported material was rossed or barked pulpwood whose value was considerably increased by this preparation before exportation. Eighty-two per cent of our total cut of pulpwood was used as the principal raw material in the pulp and paper industry, one of the most important manufacturing industries in Canada. In pulp-making, the first stage in this industry, the value added to the raw pulpwood by manufacture amounted to over forty-five million dollars in 1935. Seventeen per cent of this pulp was exported and the remainder was made into paper in Canada with a value added to the pulp of over seventy-six million dollars. The value added to the pulpwood by manufacture in the pulp and paper industry as a whole was over 128 million dollars.

The wood cut for distillation and charcoal burning is all consumed in Canada. The firewood, hem ties, poles, round mining timber, posts and rails are

largely used locally and if exported they are used in the form in which they leave the woods and would not receive any further manufacturing if they were retained in Canada.

The economic loss to Canada involved in the exportation of unmanufactured or incompletely manufactured forest products for further manufacture in other countries is a serious matter but the loss was relatively small in comparison with our total forest production in 1935. The loss was most serious in connection with the exportation of the approximate equivalent of 9,247,000 cubic feet of rough pulp-wood, 73,236,000 cubic feet of saw-logs and some minor unmanufactured products, making a total of about eighty-three million cubic feet of standing timber or less than four per cent of the cut in 1935. The loss involved in this connection is partly offset by the importation into Canada of similar unmanufactured products for use as raw materials in Canadian mills.

A total of 2,218,488,000 cubic feet of home grown and imported forest products valued at \$103,700,183 was consumed in Canada in 1935 including wood used in the form in which it was taken from the woods and wood used as raw material in Canadian industry. This material forms about ninety-one per cent of our total cut. Of the total quantity used in Canada less than one half of one per cent is imported.



MINISTÈRE DU COMMERCE  
BUREAU FÉDÉRAL DE LA STATISTIQUE  
RECENSEMENT INDUSTRIEL - BRANCHE FORESTIÈRE  
OTTAWA - CANADA

Statisticien du Dominion:  
Chef de la Branche Forestière:

R. H. Coats, LL.D., F.R.S.C., F.S.S. (Hon.)  
R. G. Lewis, B.Sc.F.

ESTIMATION DE LA PRODUCTION FORESTIÈRE, 1935.

Ottawa, avril 1937. -- La Branche Forestière du Bureau Fédéral de la Statistique vient de compléter l'estimation de la production forestière canadienne pour 1935. Cette estimation couvre les produits des opérations dans la forêt, c'est-à-dire le bois non-ouvré coupé dans les forêts canadiennes au cours de l'année.

On a également estimé jusqu'à quel point cette exploitation contribue à l'épuisement annuel de nos forêts. A cette fin on a employé certains facteurs de conversion, basés sur des mesurages actuels. Chacun de ces facteurs représente, en pieds cubes, la quantité de bois debout qui doit être coupé dans la forêt pour produire une unité de l'article en question, en se basant sur le contenu total, en pieds cubes, de l'arbre. Au moyen de ces facteurs, on a estimé que notre production forestière en 1935 a nécessité la coupe de 2,440,809,000 pieds cubes de bois debout. En plus de cet épuisement par l'exploitation, il faut compter ce que le feu détruit chaque année, soit plus de 230 millions de pieds cubes de bois marchand et 550,000 acres de jeunes arbres. On estime enfin à 700 millions de pieds cubes par année la destruction causée par les insectes, les maladies cryptogamiques et le vent. L'épuisement de nos ressources forestières en 1935 a donc été de beaucoup supérieur à 3,300 millions de pieds cubes.

D'après l'estimation la plus récente, les ressources forestières canadiennes s'élèvent à 273,656 millions de pieds cubes de bois debout, dont 425,250 millions de pieds, mesure de planche, de bois de sciage, et 1,746,639,000 cordes de bois à pulpe, de traverses pour chemins de fer, de poteaux et d'autres matériaux plus petits.

Actuellement la moyenne annuelle d'épuisement est d'environ quatre billions de pieds cubes par année, mais il ne s'ensuit pas nécessairement que nos ressources totales de 273,656 millions de pieds cubes seront diminuées d'autant chaque année et que, par conséquent, notre approvisionnement sera complètement épuisé dans environ 68 ans. L'estimation de la durée probable de notre approvisionnement n'est pas une question de simple arithmétique. Le taux de l'utilisation est loin d'être constant; il tend à augmenter avec la découverte de nouveaux usages pour le bois, l'augmentation de notre population, et la demande des pays dont les ressources forestières ont été réduites plus rapidement que les nôtres. Le taux de destruction par le feu et autres causes est aussi très incertain. Le risque de feu tend à augmenter avec la population et l'expansion de la colonisation, à moins que l'on prenne des mesures pour circonvenir cette tendance. Au cours des dernières années, les ravages causés par les feux de forêts au Canada ont été matériellement réduits à cause de conditions climatiques favorables et de méthodes perfectionnées pour déjouvrir et combattre ces feux. Il faut aussi rendre hommage au public en général pour le concours plus efficace qu'il a apporté pour prévenir les feux de forêts, et aux diverses associations qui ont mené des campagnes éducatives en faveur de la conservation de nos forêts.

L'aire forestière accessible couvre environ 600,000 milles carrés; une croissance moyenne annuelle de 10 à 11 pieds cubes par acre compenserait donc

l'appauvrissement moyen annuel actuel. En raison de la destruction des jeunes arbres, de la détérioration des forêts et du sol par les incendies répétés et par les insectes et les maladies cryptogamiques, il y a peu ou point de preuve qu'une telle récupération s'opère actuellement dans nos forêts, bien que dans certaines régions la croissance dépasse sensiblement le taux précité. Les enquêtes approfondies que poursuivent le Service Forestier fédéral et les Services Forestiers provinciaux relativement à la reproduction et au taux de croissance indiquent que l'accroissement est plus fort qu'on l'a estimé précédemment.

L'emploi d'autres substances peut tendre à réduire la consommation du bois mais on exagère généralement son importance comme facteur de conservation forestière. La plus grande rareté du bois aura pour résultat une hausse des prix qui tendra à limiter la consommation. Sous certaines conditions, c'est aujourd'hui un placement profitable que de planter des arbres au Canada, et la plantation et l'administration des terres forestières deviendront beaucoup plus profitables avec la diminution des approvisionnements et l'avance des prix. Mais avant que cette plantation et cette administration puissent offrir des coupes suffisantes pour nos besoins, nous devons nous attendre à traverser une période d'années maigres, dont la durée et l'intensité dépendront surtout de la rapidité et de l'efficacité avec lesquelles nous appliquerons des méthodes scientifiques à l'administration des forêts qui nous restent encore.

Au point de vue de la valeur, le bois à pulpe est le plus important des produits forestiers du Canada, avec un total de plus de \$41,000,000; il est aussi à la tête des produits dans le Québec et le Nouveau-Brunswick. Les billots et billotins, dont la valeur totale dépasse \$29,000,000, viennent en deuxième pour l'ensemble du Dominion et tiennent la tête de la liste en Colombie Britannique. Le bois de chauffage occupe le troisième rang avec plus de \$31,000,000; c'est le produit forestier le plus important de l'Ontario, du Manitoba, de l'Alberta, de la Saskatchewan, de la Nouvelle-Ecosse et de l'Ile du Prince-Edouard. Les traverses équarries pour chemins de fer, les poteaux, les étais de mines et les piquets suivent en importance. La valeur totale de tous ces produits forestiers a atteint \$115,461,779 en 1935, soit une augmentation de 9.4 p.c. comparativement à la valeur de \$105,539,732 calculée pour 1934.

Si l'on compare ces produits forestiers au point de vue de leur équivalent en volume de bois debout, l'on constate que le bois de chauffage est à la tête de la liste pour l'ensemble du Dominion et pour chaque province excepté le Nouveau-Brunswick, le Québec et la Colombie Britannique; il tient le deuxième rang dans le Québec, et le troisième dans le Nouveau-Brunswick et dans la Colombie Britannique. Les billots et billotins sont en deuxième position sur la liste pour le Canada; ils occupent la première place en Colombie Britannique, la deuxième au Nouveau-Brunswick, en Alberta, en Saskatchewan, au Manitoba et à l'Ile du Prince-Edouard, et la troisième dans la Nouvelle Ecosse, le Québec, et l'Ontario. Le bois à pulpe est troisième en importance pour le Dominion et tient la première place au Nouveau-Brunswick et dans le Québec, et la deuxième en Nouvelle-Ecosse, en Ontario et en Colombie Britannique. Les traverses équarries viennent ensuite; elles occupent la troisième place dans le Manitoba et sont assez importantes dans toutes les provinces. Les piquets de clôture tiennent la troisième place en Saskatchewan et en Alberta. Les autres produits forestiers importants au point de vue du volume sont les perches de clôture, les étais de mines, le bois pour la distillation et les poteaux.

La province de Québec est à la tête de la liste pour la valeur, aussi bien que pour le volume, de sa production forestière; elle est en première place pour le volume de sa production de bois de chauffage, de bois à pulpe et de perches de clôture; en deuxième place pour sa production de billots et billotins, de piquets et

de bois pour la distillation; et en troisième place pour les poteaux. La Colombie Britannique est en importance la deuxième province quant au volume de sa production; elle occupe la première place pour les billots, les traverses équarries, les poteaux et les produits divers. L'Ontario, qui tient la tête de la liste pour les étais de mines et le bois pour la distillation, vient en deuxième pour le bois à pulpe, le bois de chauffage, les traverses équarries, les poteaux et les produits divers, et en troisième pour les billots. Le Nouveau-Brunswick occupe la troisième place pour la production de bois à pulpe. La Nouvelle-Ecosse est deuxième pour les étais de mines et troisième pour les produits divers et les perches de clôture. L'Alberta est la province qui produit le plus de piquets de clôture; elle occupe le second rang pour la production des perches, et le troisième pour les traverses et les étais de mines. La Saskatchewan est en troisième place pour le bois de chauffage et les piquets de clôture. Dans le Manitoba, le bois de chauffage, les billots et billotins et le bois à pulpe sont les item les plus importants, et dans l'Ile du Prince-Edouard ce sont le bois de chauffage, les billots et billotins et les perches de clôture.

Sous l'item "Produits divers" sont compris divers billotins pour usages spéciaux, des blocs, le bois d'estacade, le bois équarri et partiellement équarri, le bois à ponceaux, les pilotis, bois à cages, mâts, espars, courbes et allonges de navires, perches à houblon et à cercles de tonneaux, arbres de Noël et écorce de tannage.

Les rapports reçus des compagnies les plus importantes ayant fait la coupe du bois en 1935 couvrent environ 35 p.c. de la production totale des produits forestiers non manufacturés. Ces compagnies rapportent une production moyenne quotidienne par homme équivalant à 103 pieds cubes de bois debout. En appliquant cette moyenne à la production totale de 1935, l'on établit que cette industrie a fourni l'équivalent de 79,000 homme-années d'emploiement, en comptant 300 jours ouvrables par année.

En Colombie Britannique, la coupe du bois se fait avec plus ou moins d'uniformité durant toute l'année et la saison moyenne dure environ 200 jours. A cause des dimensions plus grandes des arbres et du plus grand usage que l'on fait des machines dans cette exploitation, la production quotidienne par homme est plus élevée dans cette province qu'ailleurs au Canada et elle équivaut en moyenne à 224 pieds cubes de bois debout. Dans ces conditions cette province fournit du travail à 12,000 individus au moins, au cours de la saison.

Dans les autres provinces, la saison de coupe ne dure qu'environ 100 jours par année et la production moyenne quotidienne par homme est d'environ 90 pieds cubes de bois debout. Au cours de la saison, au moins 213,000 individus recevraient du travail. Pour le Canada dans son ensemble, plus de 225,000 personnes sont employées durant la saison dans les divers districts où l'on fait la coupe du bois.

Si l'on tient modérément compte de la fréquence du remplacement de la main-d'œuvre dans les opérations plus vastes et plus importantes et si l'on prend en considération le nombre considérable de petits entrepreneurs et de cultivateurs travaillant dans le bois pour une période relativement courte, l'on pourra affirmer sans crainte d'erreur que les opérations de coupe de bois en forêt au Canada fournissent du travail pour une partie de l'année à un nombre beaucoup plus considérable d'individus.

L'on peut estimer que \$60,000,000 ont été distribués en salaires et gages dans les opérations forestières en 1935. Bien que pareille somme soit une considération importante au point de vue de l'emploiement, ce qui est plus important encore c'est la saison pendant laquelle cette somme est distribuée. En Colombie Britannique les opérations sont à peu près uniformes, durant toute l'année, mais dans l'est du Canada les chantiers se font à un temps de l'année où l'emploiement dans les autres

industries est à son niveau le plus bas. L'emploiement dans les chantiers est au dessus de la moyenne mensuelle à partir d'octobre jusqu'à février et atteint le maximum en janvier. L'influence régularisatrice de cette industrie sur la situation de l'emploiement et le fait qu'elle fournit une source de revenus aux cultivateurs durant la saison d'hiver ne sont pas toujours appréciés comme ils devraient l'être.

D'après les renseignements disponibles, l'on a estimé à environ \$131,000,000 le capital engagé dans l'industrie forestière en 1935 pour l'outillage et les travaux facilitant l'exploitation et le transport; l'on aurait aussi dépensé au cours de la saison \$25,629,366 pour les fournitures de toutes sortes.

Le tableau 1 donne le détail de la production forestière en 1935. On y trouve d'abord, sous l'en-tête "Production totale" la quantité de chaque produit en termes de l'unité de mesure communément en usage dans l'industrie; dans une colonne voisine sont inscrits les volumes équivalents de bois debout et une troisième colonne donne la valeur estimative de chaque produit.

Les trois colonnes suivantes donnent, sous l'en-tête "Consommation domestique", des détails similaires pour les produits utilisés au pays même, tels qu'ils sont sortis des forêts canadiennes ou qu'ils ont été importés, ainsi que les produits devant subir une transformation additionnelle au Canada avant d'être vendus ou exportés. La troisième section du tableau, sous l'en-tête "Exportations", donne le détail des exportations canadiennes de produits forestiers non-ouvrés destinés à être utilisés tels quels ou à subir une transformation additionnelle dans d'autres pays. La dernière section du tableau donne le détail de nos importations de produits forestiers non-ouvrés, utilisés au Canada sous cette forme ou devant être manufacturés dans quelque industrie canadienne.

On a gardé au pays, pour usage immédiat ou comme matière première de certaines industries canadiennes, approximativement 91 p.c. du total de plus de 2,400 millions de pieds cubes de bois debout coupé au Canada en 1935; on en a exporté 9 p.c. sous une forme plus ou moins ouverte.

Les manufactures d'articles dont la principale matière constitutive est le bois ou le papier dépendent des produits de la forêt pour leur principale matière première. Ce groupe d'industries utilisant le bois et le papier au Canada tient le premier rang parmi les groupes similaires quant au nombre d'établissements, aux salaires et gages payés et à la valeur nette de leurs produits. Ce groupe n'est surpassé que par celui des manufactures de produits végétaux quant à la valeur brute des produits, et par celui des centrales électriques quant à l'engagement de capital.

En 1935 le capital engagé dans le groupe des industries du bois et du papier s'élevait à \$873,756,949. Les employés étaient au nombre de 123,724 et les salaires et gages se chiffraient à \$128,196,524. La valeur nette de la production ou valeur ajoutée par la transformation était \$239,387,227 et la valeur brute \$441,160,387.

Il y a bon nombre d'autres industries dans lesquelles le bois et le papier sont d'importantes matières premières, bien qu'ils ne soient pas les principales matières constitutives utilisées; il y a aussi d'autres industries dans lesquelles le bois et le papier sont utilisés indirectement dans la production d'articles qui ne contiennent pas de bois ou de papier comme substance constitutive. Il n'y a pratiquement aucune forme de l'activité industrielle qui soit indépendante de son usage direct ou indirect.

Les billots et billotins coupés en 1935 ont été transformés dans les scieries en 2,973,169 M p.m.p. de bois scié valant plus de \$29,000,000. Moins de 10 p.c. des billots coupés au Canada ont été exportés sous cette forme en 1935.

Environ 45 p.c. du bois scié a été exporté, mais une grande partie de ce bois a été raboté ou bouvereté après le sciage, ajoutant ainsi une valeur considérable avant l'exportation. Le reste du bois scié a été utilisé dans les travaux de construction au Canada ou est allé aux industries canadiennes utilisant le bois comme matière première pour servir à la fabrication de portes, châssis, meubles, véhicules, boîtes, etc.

Environ 18 p.c. du bois à pulpe coupé a été exporté avant d'être transformé en pulpe, mais 93 p.c. de cette exportation était du bois à pulpe écorcé, dont la valeur a été considérablement augmentée par cette préparation. L'industrie de la pulpe et du papier, l'une des plus importantes industries manufacturières du Canada, a utilisé 82 p.c. de la coupe totale de bois à pulpe en guise de principale matière première. Dans la fabrication de la pulpe, premier stage de cette industrie, la valeur ajoutée au bois à pulpe brut par la transformation s'est élevée à plus de \$45 millions en 1935. On a exporté 17 p.c. de cette pulpe et le reste a servi à la fabrication du papier au Canada, ajoutant ainsi plus de \$76 millions à sa valeur. Dans l'ensemble, la valeur ajoutée au bois à pulpe par la fabrication dans l'industrie de la pulpe et du papier dépassait \$128 millions.

Le bois destiné à la distillation et au charbonnage est entièrement utilisé au Canada. Le bois de chauffage, les traverses équarries, les poteaux, les étais de mines et les piquets et perches de clôture sont pour la plupart utilisés dans la localité où on les coupe; lorsqu'ils sont exportés, on les utilise tels qu'ils laissent la forêt et ils ne reçoivent pas plus de transformation additionnelle que s'ils eussent été gardés au Canada.

La perte économique que subit le Canada à cause de l'exportation de produits forestiers non-ouvrés ou partiellement ouvrés, dont on complètera la transformation dans d'autres pays, est un problème très important, mais en 1935 cette perte a été petite comparativement à notre production forestière totale. Cette perte provenait surtout de l'exportation d'environ 9,247,000 pieds cubes de bois debout sous forme de bois à pulpe, de 73,236,000 pieds cubes de bois debout sous forme de billots, et de produits non-ouvrés d'importance secondaire, soit en tout un total d'environ 83 millions de pieds cubes de bois debout, ce qui équivaut à moins de 4 p.c. de la coupe en 1935. La perte subie est partiellement compensée par l'importation au Canada de produits non-ouvrés similaires servant de matières premières aux manufactures canadiennes.

En 1935 on a consommé au Canada un total de 2,218,488,000 pieds cubes de produits forestiers domestiques ou importés, évalués à \$103,700,183, y compris le bois utilisé tel qu'il sort de la forêt et le bois utilisé comme matière première dans les industries canadiennes. Ceci représente environ 91 p.c. de la coupe totale. Moins d'un demi pour cent de la quantité totale de bois utilisé provient des pays étrangers.

ANNUAL ESTIMATE OF FOREST PRODUCTION  
ESTIMATION ANNUELLE DE LA PRODUCTION FORESTIERE

OPERATIONS IN THE WOODS  
OPERATIONS DANS LA FORET

Table 1.- Total production, home consumption, exports and imports, 1935.  
Tableau 1.- Production totale, consommation domestique, exportations et importations, 1935.

Products — Produits	Unit of measure- ment used Unité de mesure de employée	Convert- ing factor Facteur de conversion	Total production Production totale			Consumption Consommation		
			Quantity reported or estimated	Equivalent volume in standing timber Volume équi- valent en bois debout	Total value Valeur totale	Quantity reported or estimated	Equivalent volume in standing timber Volume équi- valent en bois debout	Total value Valeur totale
			M ft.b.m. M p.m.p. cords	M cubic feet M pieds cubes	\$	M cubic feet M pieds cubes	\$	
TOTALS--TOTALS .....	-	-	-	2,440,809	115,461,779	-	2,218,488	103,700,183
Logs and bolts .....	M ft.b.m. Billots et billotins	219	3,349,102	733,453	34,077,938	3,023,787	662,209	30,868,474
Pulpwood .....	M p.m.p. Bois à pulpe	117	6,095,016	713,117	41,195,871	5,005,083	585,595	34,265,329
Firewood .....	cords Bois de chauffage	95	8,791,000	835,145	31,864,500	8,734,000	829,730	31,596,413
Hewn ties .....	number Traverses équarries pour chemins de fer	12	5,857,187	70,286	3,188,651	5,857,187	70,286	3,188,651
Poles .....	number Poteaux	13	411,793	5,354	1,359,736	164,070	2,133	692,900
Round mining timber ..	cubic feet Etais de mines	1.3	5,422,041	7,050	997,357	5,422,041	7,050	997,357
Posts .....	pieds cubes Piquets	2	14,234,363	28,467	976,402	13,920,807	27,840	950,665
Wood for distillation ..	cords Bois pour la distillation	123	48,772	5,999	274,797	48,772	5,999	274,797
Fence rails .....	cordes Perches de clôture	3	4,895,286	14,687	266,253	4,895,286	14,687	266,253
Miscellaneous products .....	nombre Produits divers	-	-	27,251	1,260,274	-	12,959	599,344

ANNUAL ESTIMATE OF FOREST PRODUCTION  
ESTIMATION ANNUELLE DE LA PRODUCTION FORESTIERE

## OPERATIONS IN THE WOODS OPERATIONS DANS LA FORET

Table 1.- Total production, home consumption, exports and imports, 1935 (Concluded)  
 Tableau 1.- Production totale, consommation domestique, exportations et importations, 1935 (Fin)

ANNUAL ESTIMATE OF FOREST PRODUCTION  
ESTIMATION ANNUELLE DE LA PRODUCTION FORESTIERE

OPERATIONS IN THE WOODS

OPERATIONS DANS LA FORET

Table 2.- Forest Production, by Provinces, 1934 and 1935.  
Tableau 2.- Production forestière, par provinces, 1934 et 1935.

Provinces	Equivalent volume of standing timber		Total value	
	Volume équivalent en bois debout		Valeur totale	
	1934	1935	1934	1935
	M cubic feet	M cubic feet	\$	\$
	M pieds cubes	M pieds cubes		
CANADA .....	2,299,547	2,440,809	105,539,732	115,461,779
Prince Edward Island -- Ile du Prince-Edouard ..	12,147	12,212	502,392	506,954
Nova Scotia -- Nouvelle-Ecosse .....	122,892	122,105	5,857,594	6,006,233
New Brunswick -- Nouveau-Brunswick .....	152,063	159,319	8,155,613	8,543,401
Quebec -- Québec .....	809,619	850,443	38,312,690	41,268,620
Ontario .....	466,780	514,481	24,726,574	27,996,771
Manitoba .....	59,029	63,089	1,891,440	2,089,487
Saskatchewan .....	77,864	79,216	2,001,815	2,119,402
Alberta .....	96,095	104,597	2,651,620	3,073,760
British Columbia -- Colombie Britannique .....	503,058	535,347	21,439,994	23,857,151

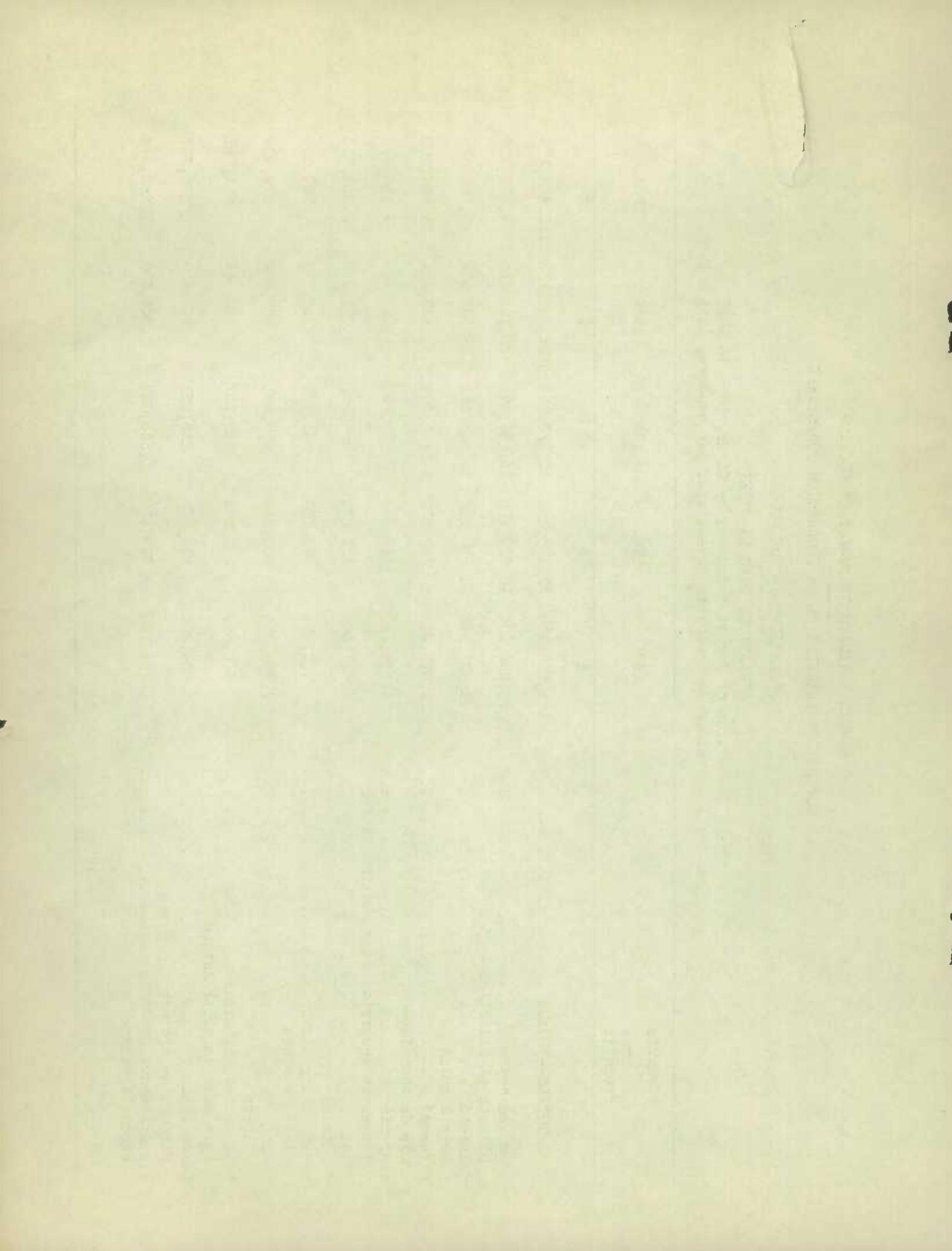
ANNUAL ESTIMATE OF FOREST PRODUCTION  
ESTIMATION ANNUELLE DE LA PRODUCTION FORESTIERE

OPERATIONS IN THE WOODS

OPERATIONS DANS LA FORET

Table 3.- Value of Forest Products, by Kinds, 1931 to 1935.  
Tableau 3.- Valeur des produits forestiers, par espèces, 1931 à 1935.

Products — Produits	1931	1932	1933	1934	1935
	\$	\$	\$	\$	\$
TOTALS--TOTALS .....	141,123,930	92,106,252	93,773,142	105,539,732	115,461,779
Logs and bolts .....	32,889,204	18,029,759	23,158,381	29,115,515	34,077,938
Billots et billotins					
Pulpwood .....	44,237,948	36,750,910	33,213,973	38,302,807	41,195,871
Bois à pulpe					
Firewood .....	51,973,243	30,627,632	31,141,104	31,489,524	31,864,500
Bois de chauffage					
Hewn ties .....	4,144,169	1,353,664	1,370,750	1,541,901	3,188,651
Traverses équarries pour chemins de fer					
Poles .....	3,057,546	1,411,209	963,951	1,091,046	1,359,736
Poteaux					
Round mining timber .....	958,681	809,700	841,982	954,059	997,357
Etsais de mines					
Posts .....	1,388,074	990,568	969,291	988,884	976,402
Piquets					
Wood for distillation .....	266,080	251,281	342,107	286,847	274,797
Bois pour la distillation					
Fence rails .....	454,205	253,077	215,521	262,519	266,253
Perches de clôture					
Miscellaneous products .....	1,754,780	1,628,452	1,556,082	1,506,630	1,260,274
Produits divers					



PRIX DES PUBLICATIONS

de la

BRANCHE FORESTIERE

sur

L'INDUSTRIE DU BOIS

RAPPORTS ANNUELS, DEFINITIFS:

L'industrie du bois (rapport imprimé) .....	.25
Estimation de la production forestière - Opérations dans la forêt (rapport polycopié) .....	.15

RAPPORT ANNUEL PRELIMINAIRE (polycopié):

*L'industrie du bois .....	.25
----------------------------	-----

RAPPORT BISANNEL (polycopié):

Distribution du bois d'œuvre au Canada et aux Etats-Unis .....	.25
--	-----

SERIE DE L'INDUSTRIE DU BOIS (toutes les publications ci-dessus) .....	.50
--	-----

TOUTES LES PUBLICATIONS DE LA BRANCHE FORESTIERE .....	3.00
--	------

Les publications précédées d'un astérisque (\*) donnent les noms et adresses de tous les établissements faisant rapport dans l'industrie en question.

STATISTICS CANADA LIBRARY  
BIBLIOTHÈQUE STATISTIQUE CANADA



1010780471

**CANADA**

**MINISTÈRE DU COMMERCE**

**BUREAU FÉDÉRAL DE LA STATISTIQUE**

**RECENSEMENT INDUSTRIEL**

**BRANCHE FORESTIÈRE**

**ESTIMATION**

**DE LA**

**PRODUCTION FORESTIÈRE**

**OPÉRATIONS DANS LA FORÊT**

**AU**

**CANADA**

**1935**

Publié par ordre de l'Hon. W.D. Euler, M.P.,  
Ministre du Commerce.

OTTAWA

1937

Prix, 15 cents